

**Conselleria de Sanitat
Conselleria d'Indústria, Comerç i Turisme
Conselleria d'Agricultura, Pesca i Alimentació**

DECRET 228/2003, de 14 de novembre, del Consell de la Generalitat, sobre comercialització i venda de pa.
[2003/X12237]

Mitjançant el Decret 250/1997, de 23 de setembre, del Consell de la Generalitat, es regula el règim de distribució i comercialització del pa i altres productes de forn en l'àmbit de la Comunitat Valenciana.

L'esmentat decret completava la normativa fins a la data vigent, tot reglamentant, davant els avenços tecnològics produïts i la nova demanda dels consumidors, la incorporació de les masses congelades utilitzades en el procés de fabricació del pa i de les formes de venda. En este sentit, la Generalitat es va anticipar a la normativa estatal que no recull, fins a l'aprovació del Reial Decret 285/1999, de 22 de febrer, que modifica el Reial Decret 1.137/1984, de 28 de març, modificat pel Reial Decret 2.627/1985, de 4 de desembre, sobre Reglamentació tecnicosanitària per a la fabricació, circulació i comerç del pa i pans especials, la definició dels anomenats productes semielaborats que ja el Decret 250/1997, de 23 de setembre, havia regulat.

Així mateix, el Reial Decret 1.202/2002, de 20 de novembre, modifica de nou el Reial Decret 1.137/1984 esmentat.

Completada la legislació bàsica sobre Reglamentació tecnicosanitària en matèria de fabricació, circulació i comerç del pa i pans especials, es fa necessària l'adaptació de la normativa de la Generalitat mitjançant l'aprovació d'un nou decret que reculla les previsions contingudes en l'esmentada legislació bàsica.

En virtut d'això, a proposta conjunta dels consellers de Sanitat i d'Indústria, Comerç i Turisme i de la consellera d'Agricultura, Pesca i Alimentació, de conformitat amb el Consell Jurídic Consultiu de la Comunitat Valenciana i després de la deliberació prèvia del Consell de la Generalitat, en la reunió del dia 14 de novembre de 2003,

DECRETE

Article 1. Objecte

El règim de distribució i comercialització del pa i dels productes de forn, en l'àmbit de la Comunitat Valenciana, serà el que s'estableix en el present decret i en les normes reguladores de la qualitat i de les condicions higienicosanitàries per a la seua elaboració i venda.

Article 2. Productes de forn

Als efectes del present decret s'entendrà per productes de forn el pa, el pa comú i els pans especials, així com els productes semielaborats, regulats en la Reglamentació tecnicosanitària per a fabricació, circulació i comerç del pa i pans especials, aprovada pel Reial Decret 1.137/1984, de 28 de març.

S'entendrà per productes semielaborats:

– “Pa precuit” és la massa panària la cocció de la qual ha sigut interrompuda abans de finalitzar i que és sotmesa posteriorment a un procés de congelació o a qualsevol altre procés de conservació autoritzat.

– “Massa congelada” és la massa del pa que havent sigut o no fermentada i havent sigut o no formada la peça, ha sigut posteriorment congelada.

– “Altres masses semielaborades” és la massa del pa que, havent sigut o no fermentada i havent sigut o no formades les peces, han sigut posteriorment sotmeses a un procés de conservació autoritzat, distint de la congelació, de tal manera que s'inhibisca, si és el cas, el procés de fermentació.

Article 3. Establiments de venda

Tindran la consideració d'establiments de venda de pa i productes de forn aquells que tot complint les condicions que estableix el Reial Decret 1.137/1984, de 28 de març, i les previstes pel present

**Conselleria de Sanidad
Conselleria de Industria, Comercio y Turismo
Conselleria de Agricultura, Pesca y Alimentación**

DECRETO 228/2003, de 14 de noviembre, del Consell de la Generalitat, sobre comercialización y venta de pan. [2003/X12237]

Por el Decreto 250/1997, de 23 de septiembre, del Consell de la Generalitat, se regula el régimen de distribución y comercialización del pan y productos de panadería en el ámbito de la Comunidad Valenciana.

El citado Decreto venía a completar la normativa hasta la fecha vigente, reglamentando, ante los avances tecnológicos producidos y la nueva demanda de los consumidores, la incorporación de las masas congeladas utilizadas en el proceso de fabricación del pan y de sus formas de venta. En este sentido, la Generalitat se anticipó a la normativa estatal que no recoge, hasta la aprobación del Real Decreto 285/1999, de 22 de febrero, que modifica el Real Decreto 1.137/1984, de 28 de marzo, modificado por Real Decreto 2.627/1985, de 4 de diciembre, sobre Reglamentación técnico-sanitaria para la fabricación, circulación y comercio del pan y panes especiales, la definición de los llamados productos semielaborados que ya el Decreto 250/1997, de 23 de septiembre, había regulado.

Asimismo, el Real Decreto 1.202/2002, de 20 de noviembre, modifica de nuevo el Real Decreto 1.137/1984 citado.

Completada la legislación básica sobre Reglamentación técnico-sanitaria en materia de fabricación, circulación y comercio del pan y panes especiales, se hace necesaria la adaptación de la normativa de la Generalitat mediante la aprobación de un nuevo decreto que recoja las previsions contenidas en dicha legislación básica.

En su virtud, a propuesta conjunta de los consellers de Sanidad y de Industria, Comercio y Turismo y de la consellera de Agricultura, Pesca y Alimentación, conforme con el Consejo Jurídico Consultivo de la Comunidad Valenciana y previa deliberación del Consell de la Generalitat, en la reunión del día 14 de noviembre de 2003,

DECRETO

Artículo 1. Objeto

El régimen de distribución y comercialización del pan y de los productos de panadería, en el ámbito de la Comunidad Valenciana, será el que se establece en el presente decreto y en las normas reguladoras de la calidad y de las condiciones higiénico-sanitarias para su elaboración y venta.

Artículo 2. Productos de panadería

A los efectos del presente decreto se entenderá por productos de panadería el pan, pan común y panes especiales, así como los productos semielaborados, regulados en la Reglamentación técnico-sanitaria para fabricación, circulación y comercio del pan y panes especiales, aprobada por el Real Decreto 1.137/1984, de 28 de marzo.

Se entenderá por productos semielaborados:

– “Pan precocido” es la masa panaria cuya cocción ha sido interrumpida antes de llegar a su finalización, siendo sometida posteriormente a un proceso de congelación o a cualquier otro proceso de conservación autorizado.

– “Masa congelada” es la masa panaria que habiendo sido o no fermentada y habiendo sido o no formada la pieza, ha sido posteriormente congelada.

– “Otras masas semielaboradas” es la masa panaria que, habiendo sido o no fermentada y habiendo sido o no formadas las piezas, han sido posteriormente sometidas a un proceso de conservación autorizado distinto de la congelación, de tal manera que se inhiba, en su caso, el proceso de fermentación.

Artículo 3. Establecimientos de venta

Tendrán la consideración de establecimientos de venta de pan y productos de panadería aquellos que cumpliendo las condiciones que establece el Real Decreto 1.137/1984, de 28 de marzo, y las previstas

decret, es dediquen a la venda, siguin o no fabricants del producte, així mateix aquelles empreses que, tot complint les condicions establides en l'article 4.b) del present decret, es dediquen a la cocció in situ de productes semielaborats o intermedis.

Els establiments de venda de pa i productes de forn es classifiquen en establiments especialistes i establiments polivalents.

Els establiments especialistes són aquells que es dediquen amb exclusivitat a la venda de pa i productes de forn. Estos establiments només podran compatibilitzar la venda de pa i productes de forn amb els propis de les activitats de pastisseria, confiteria, rebosteria, brioixeria i tots altres productes que en el present decret s'assenyalen en l'article 4 a). Igualment, podran efectuar vendes de productes afins i, en particular, farines envasades, pa ratllat, xocolate, galetes, llet en totes les seues varietats i derivats com ara iogurts, quallades, natilles, flams, gelats envasats, ous envasats, sucre i edulcorants, cafés i infusions, aperitius, com papes i altres productes alimentaris sempre que estiguen envasats i etiquetats, aigua, gel, suc i totes altres begudes, sempre que estiguen envasades i etiquetades.

Es consideren establiments polivalents aquells establiments comercials que disposen d'àrees dedicades a l'alimentació, on es compaginen o complementen la venda de diferents productes alimentaris i afins amb la de pa i productes de forn.

Article 4. Venda de pa i productes de forn sense envasar

La venda de pa i productes de forn sense envasar s'efectuarà únicament als locals destinats exclusivament a esta finalitat o en àrees de locals del comerç de l'alimentació que reunisquen les condicions higienicosanitàries exigides per la Reglamentació técnico-sanitària aprovada pel Reial Decret 1.137/1984, de 28 de març, modificat pel Reial Decret 285/1999, de 22 de febrer, juntament amb les establides en el present decret i, en especial:

a) Que la venda de pa i productes de forn sense envasar siga efectuada per personal dedicat exclusivament a això; s'hi podrà alternar únicament amb els de rebosteria, pastisseria, confiteria, brioixeria, entrepans, panades, masses fregides, gelats i la degustació al local acompanyada de begudes refrescants i solubles, així com amb altres productes alimentaris d'envàs íntegre i no recuperable que no puguen produir alteracions en el pa i en els productes de forn per olors i sabors estranys, amb mostradors independents i separació mínima d'un metre.

Queda expressament prohibida l'exposició i la venda de pa sense envasar a les caixes dels autoservicis o en qualsevol punt de l'establiment distint dels sectors dedicats a la venda de pa i productes de forn.

b) Que hi haja una separació, si és el cas, entre l'obrador i el local de venda, de manera que el públic no puga accedir al local de fabricació. No obstant això, esta separació podrà permetre que el públic veja l'interior de l'obrador. L'esmentada separació també serà d'aplicació a aquells establiments en els quals es fabrique pa o productes de forn a partir de productes semielaborats o intermedis. Això implica que l'acabament del procés de cocció del pa precuit i dels processos de fermentació i cocció de les masses congelades no es podrà realitzar en els punts de venda al consumidor final, llevat que disposen d'un obrador o una àrea separada del local de venda a la qual no tinga accés el públic, i que complisca les condicions corresponents, exigibles als establiments de fabricació, atés que la cocció o la terminació dels productes intermedis tenen la consideració d'activitat industrial d'elaboració de pa. En tot cas, seran d'aplicació els requisits establits en l'article 9.1 i 9 bis de la Reglamentació técnico-sanitària esmentada.

c) Que els articles a la venda sense envasar no siguin directament accessibles per al públic, a fi d'evitar manipulació per part de persones que no siguin el venedor.

d) Que l'exposició o l'emmagatzematge per a la venda de pa i productes de forn sense envasar es realitze en vitrines, prestatgeries o prestatges, construïts amb materials adequats que reunisquen les condicions previstes en la Reglamentació técnico-sanitària, i estiguen dedicats exclusivament a esta finalitat. Les esmentades pres-

por el presente Decreto, se dediquen a la venta, sean o no fabricantes del producto, así como aquellas empresas que, cumpliendo las condiciones establecidas en el artículo 4.b) del presente Decreto, se dedican a la cocción in situ de productos semielaborados o intermedios.

Los establecimientos de venta de pan y productos de panadería se clasifican en establecimientos especialistas y establecimientos polivalentes.

Los establecimientos especialistas son aquellos que se dedican con exclusividad a la venta de pan y productos de panadería. Estos establecimientos sólo podrán compatibilizar la venta de pan y productos de panadería con los propios de las actividades de pastelería, confitería, repostería, bollería y demás productos que en el presente Decreto se relacionan en el artículo 4.a). Igualmente, podrán efectuar ventas de productos afines y, en particular, harinas envasadas, pan rallado, chocolate, galletas, leche en todas sus variedades y derivados, tales como yogures, cuajadas, natillas, flanes, helados envasados, huevos envasados, azúcar y edulcorantes, cafés e infusiones, aperitivos, tales como papas y otros productos alimenticios siempre que se encuentren envasados y etiquetados, agua, hielo, zumos y todas las demás bebidas siempre que se encuentren envasadas y etiquetadas.

Se consideran establecimientos polivalentes aquellos establecimientos comerciales que cuenten con áreas dedicadas a la alimentación, en las que se compaginen o complementen la venta de diferentes productos alimentarios y afines con la de pan y productos de panadería.

Artículo 4. Venta de pan y productos de panadería sin envasar

La venta de pan y productos de panadería sin envasar se efectuará únicamente en los locales destinados exclusivamente a este fin o en áreas de locales del comercio de la alimentación que reúnan las condiciones higiénico-sanitarias exigidas por la Reglamentación técnico-sanitaria aprobada por el Real Decreto 1.137/1984, de 28 de marzo, modificado por el Real Decreto 285/1999, de 22 de febrero, junto con las establecidas en el presente Decreto y, en especial:

a) Que la venta de pan y productos de panadería sin envasar se efectúe por personal dedicado exclusivamente a ello, pudiendo únicamente simultanearla con los de repostería, pastelería, confitería, bollería, bocadillos, empanadas, masas fritas, helados y su degustación en el local acompañada de bebidas refrescantes y solubles, así como con otros productos alimenticios de envase íntegro y no recuperable que no puedan producir alteraciones en el pan y productos de panadería por olores y sabores extraños, con mostradores independientes y separación mínima de un metro.

Queda expresamente prohibida la exposición y venta de pan sin envasar en las cajas de los autoservicios o en cualquier punto del establecimiento distinto de los sectores dedicados a la venta de pan y productos de panadería.

b) Que exista una separación, en su caso, entre el obrador y el local de venta, de manera que el público no pueda acceder al local de fabricación. Sin embargo, esta separación podrá permitir que el público contemple el interior del obrador. Dicha separación también será de aplicación a aquellos establecimientos en los que se fabrique pan o productos de panadería a partir de productos semielaborados o intermedios. Ello implica que la finalización del proceso de cocción del pan precocido y de los procesos de fermentación y cocción de las masas congeladas no se podrá realizar en los puntos de venta al consumidor final, salvo que dispongan de un obrador o área separada del local de venta a la que no tenga acceso el público, y que cumpla las condiciones que correspondan, exigibles a los establecimientos de fabricación, en tanto la cocción o la terminación de los productos intermedios tienen la consideración de actividad industrial de elaboración de pan. En todo caso, serán de aplicación los requisitos establecidos en el artículo 9.1 y 9 bis de la Reglamentación técnico-sanitaria citada.

c) Que los artículos a la venta sin envasar no sean directamente accesibles para el público, al objeto de evitar manipulación por personas distintas al vendedor.

d) Que la exposición o almacenamiento para la venta de pan y productos de panadería sin envasar se realice en vitrinas, estanterías o anaqueles, contruidos con materiales adecuados que reúnan las condiciones previstas en la Reglamentación técnico-sanitaria, y se hallen dedicados exclusivamente a este fin. Dichas estanterías o

atgeries o vitrines estaran situades, necessàriament, en l'àrea del local dedicada a l'alimentació, i mantindran la corresponent separació amb les seccions dedicades a altres productes.

e) Que siguin lliurats al client embolicats pel venedor en paper o bossa de material aïllant, degudament autoritzats per a usos alimentaris. En este sentit, la manipulació de pa i productes de forn haurà de fer-se de forma adequada, amb vista a garantir la total asèpsia de l'operació.

Article 5. Venda ambulant, domiciliària i en mercats

Queda prohibida totalment la venda o dispensació ambulant i domiciliària de pa i productes de forn, així com en instal·lacions de carrers, llocs de mercats, parades i coberts, o directament des del vehicle transportador d'estos productes.

Excepcionalment, i després de l'autorització municipal prèvia, es permetrà la venda de pa i productes de forn des del vehicle transportador en aquells nuclis urbans on no hi haja cap establiment de venda.

No es considerarà venda a domicili el repartiment dels productes comprats en l'establiment. Estos articles aniran acompanyats d'un justificant en el qual consten el nom o l'adreça del comprador, el contingut, els preus unitaris corresponents, el preu del servei, si és el cas, i l'import total.

Als mercats, únicament es permetrà la venda de pa en llocs que garantisquen l'aïllament i que mantinguen l'adequada distància d'altres productes que puguen ser contaminants.

Article 6. Venda de pa i productes de forn envasats

El pa i els productes de forn hauran d'exposar-se per a la venda obligatòriament envasats, i es configuraran seccions expressament dedicades a la venda única de pa i productes de forn, quan siguin comercialitzats en règim d'autoservici o quan no es reunisca alguna de les condicions exigides respecte d'això en l'article 3 del present decret. Esta obligació, per tant, serà aplicable a qualsevol establiment que venga pa o productes de forn definits en l'article 3 d'este decret, únics establiments que podran exercir l'activitat de venda de pa i productes de forn. Les esmentades seccions de venda única hauran de tenir una separació, com a mínim, d'un metre de la resta de les seccions de l'establiment. I queda expressament prohibida l'exposició o venda de pa i productes de forn fora de les seccions distintes al pa, encara que s'hi presente envasat.

Article 7. Indicacions al públic i condicions dels establiments dedicats a la venda de pa

1. Tots els establiments dedicats a la venda de pa i productes de forn, qualsevol que siga el seu règim de venda, disposaran del següent:

a) Un cartell informatiu, en lloc visible per al públic, que contindrà la identificació del fabricant i subministrador de pa i productes de forn elaborats o, si és el cas, que consigne la llegenda "Fabricació pròpia". En el mateix cartell s'indicaran les peces a la venda, amb indicació del format o la composició, el pes i el preu per unitat de venda, així com els ingredients indicats en orde decreixent.

L'esmentat cartell haurà de ser complementat per rètols independents que identifiquen individualment cada una de les varietats de pa i productes de forn que estiguen en exposició per a la venda en l'establiment, que n'hauran d'incloure, com a mínim, la denominació i el preu de venda.

b) Així mateix, quan el pa i els productes de forn s'elaboren en el mateix establiment a partir dels productes semielaborats o intermedis definits en l'article 2 del present decret, es farà constar, mitjançant cartell visible expressament per a tal fi, el subministrador dels esmentats productes. En el cartell es completarà la informació al públic consumidor tot especificant les característiques del pa amb la llegenda, segons el cas:

- "Pa procedent de masses precuïtes".
- "Pa procedent de masses congelades".

Esta llegenda també serà preceptiva en els establiments que es dediquen a la venda de pa i productes de forn sense envasar, que

vitrinas estarán situadas, necesariamente, en el área del local dedicada a la alimentación, manteniendo la debida separación con las secciones dedicadas a otros productos.

e) Que sean entregados al cliente envueltos por el vendedor, en papel o bolsa de material aislante, debidamente autorizados para usos alimentarios. En tal sentido, la manipulación del pan y productos de panadería deberá hacerse de forma adecuada, en orden de garantizar la total asepsia de la operación.

Artículo 5. Venta ambulante, domiciliaria y en mercados

Queda prohibida totalmente la venta o dispensación ambulante y domiciliaria de pan y productos de panadería, así como en instalaciones callejeras, puestos de mercadillos, tenderetes y cobertizos, o directamente desde el vehículo transportador de estos productos.

Excepcionalmente, y previa autorización municipal, se permitirá la venta de pan y productos de panadería desde el vehículo transportador en aquellos núcleos urbanos donde no exista establecimiento alguno de venta.

No se considerará venta a domicilio el reparto de los productos comprados en el establecimiento. Estos artículos irán acompañados de un justificante en el que conste el nombre o dirección del comprador, contenido, precios unitarios correspondientes, precio del servicio, en su caso, y el importe total.

En los mercados únicamente se permitirá la venta de pan en puestos que garanticen el aislamiento y que mantengan la adecuada distancia de otros productos que puedan ser contaminantes.

Artículo 6. Venta de pan y productos de panadería envasados

El pan y los productos de panadería deberán exponerse para su venta obligatoriamente envasados, configurando secciones expresamente dedicadas a la venta única del pan y productos de panadería, cuando sean comercializados en régimen de autoservicio o cuando no se reúna alguna de las condiciones exigidas al respecto en el articulado del presente decreto. Esta obligación, por consiguiente, será aplicable a cualquier establecimiento que venda pan o productos de panadería definidos en el artículo 3 de este decreto, únicos establecimientos que podrán ejercer la actividad de venta de pan y productos de panadería. Dichas secciones de venta única deberán tener una separación, como mínimo, de un metro del resto de las secciones del establecimiento. Queda expresamente prohibida la exposición o venta de pan y productos de panadería fuera de las secciones distintas al pan, aunque éste se presente envasado.

Artículo 7. Indicaciones al público y condiciones de los establecimientos dedicados a la venta de pan

1. Todos los establecimientos dedicados a la venta de pan y productos de panadería, cualquiera que sea su régimen de venta, dispondrán de:

a) Un cartel informativo, en lugar visible al público, conteniendo la identificación del fabricante y suministrador de pan y productos de panadería elaborados o, en su caso, consignando la leyenda "Fabricación propia". En el mismo cartel se indicarán las piezas a la venta, expresando su formato o composición, su peso y precio por unidades de venta, así como los ingredientes expresados en orden decreciente.

Este cartel deberá ser complementado por rótulos independientes que identifiquen individualmente cada una de las variedades de pan y productos de panadería que se encuentren en exposición para su venta en el establecimiento, debiendo incluir, como mínimo, su denominación y precio de venta.

b) Asimismo, cuando el pan y productos de panadería se elaboren en el propio establecimiento a partir de los productos semielaborados o intermedios definidos en el artículo 2 del presente Decreto, se hará constar, mediante cartel visible expresamente para tal fin, el suministrador de dichos productos. En este cartel se completará la información al público consumidor especificando las características del pan con la leyenda, según el caso:

- "Pan procedente de masas precuïdas".
- "Pan procedente de masas congeladas".

Esta leyenda también será preceptiva en los establecimientos que se dediquen a la venta de pan y productos de panadería sin

provinguen de productes semielaborats o intermedis, encara que la transformació no es produïska als seus locals.

c) Una balança per a la comprovació del pes dels productes, a instància del consumidor.

d) Fulls de reclamacions segons model oficial legalment establert.

2. En aquells establiments on s'expenga el pa i els productes de forn degudament envasats, no serà preceptiva la col·locació dels cartells als quals fan referència els incisos a) i b) de l'apartat anterior, si bé hauran de constar impreses en els embolcalls les circumstàncies a què fan referència els esmentats apartats, sense perjudici de les altres dades exigides per la Reglamentació tecnosanitària vigent.

Article 8. Informació al consumidor

En la informació o publicitat dirigida al consumidor, les expressions de "Forn", "Forn de pa", o els seus equivalents en castellà, solament podran ser utilitzades pels establiments especialistes la sala de vendes dels quals siga annexa al local de fabricació.

Només les indústries del pa que hagen obtingut la corresponent qualificació podran exposar al públic les expressions "Artesana" o similars, i els seus equivalents en castellà.

Article 9. Obertura d'establiments comercials de venda de pa i productes de forn

Per a l'obertura d'establiments comercials de venda de pa i productes de forn, qualsevol que en siga la modalitat i el règim de venda, serà requisit necessari, si és el cas, l'obtenció de les autoritzacions administratives corresponents i la inscripció prèvia als registres preceptius, d'acord amb la normativa específica que hi siga d'aplicació.

Article 10. Requisits dels locals

Tots aquells establiments, especialistes i polivalents que, de conformitat amb el que s'ha disposat en el present decret, venguen pa i productes de forn sense envasar, hauran de disposar, a banda de les dependències complementàries, d'una superfície dedicada a la venda de pa, productes de forn i afins, de vint metres quadrats com a mínim, amb una alçada de sostre mínima de dos metres setanta centímetres. Les condicions i característiques dels locals seran les establides per la Reglamentació tecnosanitària vigent.

A més a més de la superfície indicada per al despatx de venda, les dependències complementàries a què fa referència este article consistiran en un local que tinga capacitat per a emmagatzemar, com a mínim, un terç de la venda diària, així com un lavabo amb aigua corrent, pica i vàter, amb finestra directa a l'exterior o amb ventilació artificial suficient, sense que hi puga tenir eixida directa al local de venda.

Article 11. Envasament, etiquetatge, retolació, transport i distribució

L'envasament, l'etiquetatge i la retolació del pa i els productes de forn, així com les condicions de transport i distribució, a més d'allò previst en el present decret, s'ajustaran al que s'ha establert en la normativa vigent en la matèria.

Article 12. Règim aplicador de sancions

Les infraccions a allò que s'ha establert en el present decret seran sancionades, pel que fa a l'exercici de l'activitat comercial, de conformitat amb el que s'ha disposat en la Llei 8/1986, de 29 de desembre, de la Generalitat, d'Ordenació del Comerç i Superfícies Comercials; quan afecten a la matèria de defensa dels consumidors i usuaris, de conformitat amb el que s'ha disposat en la Llei 2/1987, de 9 d'abril, de la Generalitat, d'Estatut de Consumidors i Usuaris de la Comunitat Valenciana; quan afecten a la matèria sanitària, de conformitat amb el que s'ha disposat en la Llei 14/1986, de 25 d'abril, General de Sanitat; quan afecten a la qualitat agroalimentària, a allò que s'ha disposat en el capítol V de la Llei 12/1994, de

envasar, que provengan de productes semielaborats o intermedis, aunque no se produzca en sus locales su transformación.

c) Una balança para la comprobación del peso de los productos, a instancia del consumidor.

d) Hojas de reclamaciones según modelo oficial legalmente establecido.

2. En aquellos establecimientos donde se expenda el pan y los productos de panadería debidamente envasados, no será preceptiva la colocación de los carteles a los que se refieren los incisos a) y b) del apartado anterior, si bien deberá constar impreso en las envolturas las circunstancias a que se refieren dichos apartados, sin perjuicio de los demás datos exigidos por la Reglamentación técnico-sanitaria vigente.

Artículo 8. Información al consumidor

En la información o publicidad dirigida al consumidor, las expresiones de "Horno", "Horno de pan", o sus equivalentes en valenciano, solamente podrán ser utilizadas por los establecimientos especialistas cuya sala de ventas sea anexa al local de fabricación.

Sólo las industrias panaderas que hayan obtenido la correspondiente calificación podrán exponer al público las expresiones "Artesana" o similares y sus equivalentes en valenciano.

Artículo 9. Apertura de establecimientos comerciales de venta de pan y productos de panadería

Para la apertura de establecimientos comerciales de venta de pan y productos de panadería, cualquiera que sea su modalidad y régimen de venta, será requisito necesario, en su caso, la obtención de las autorizaciones administrativas que correspondan y la previa inscripción en los registros preceptivos, de acuerdo con la normativa específica que le sea de aplicación.

Artículo 10. Requisitos de los locales

Todos aquellos establecimientos, especialistas y polivalentes que, de conformidad con lo dispuesto en el presente Decreto, vendan pan y los productos de panadería sin envasar, deberán disponer, aparte de las dependencias complementarias, de una superficie dedicada a la venta de pan, productos de panadería y afines, de veinte metros cuadrados como mínimo, con una altura de techo mínima de dos metros setenta centímetros. Las condiciones y características de los locales serán las establecidas por la Reglamentación técnico-sanitaria vigente.

Además de la superficie indicada para el despacho de venta, las dependencias complementarias a que se refiere este artículo consistirán en un local que tenga capacidad para almacenar, como mínimo, un tercio de la venta diaria, así como un cuarto de aseo con agua corriente, lavabo y servicio de inodoro, con ventana directa al exterior o con ventilación artificial suficiente sin que pueda tener salida directa al local de venta.

Artículo 11. Envasado, etiquetado, rotulación, transporte y distribución

El envasado, etiquetado y rotulación del pan y productos de panadería, así como sus condiciones de transporte y distribución, además de lo previsto en el presente Decreto, se ajustarán a lo establecido en la normativa vigente en la materia.

Artículo 12. Régimen sancionador

Las infracciones a lo establecido en el presente Decreto serán sancionadas, en cuanto al ejercicio de la actividad comercial, conforme a lo dispuesto en la Ley 8/1986, de 29 de diciembre, de la Generalitat, de Ordenación del Comercio y Superfícies Comerciales; en cuanto afecten a la materia de defensa de los consumidores y usuarios, conforme a lo dispuesto en la Ley 2/1987, de 9 de abril, de la Generalitat, de Estatuto de Consumidores y Usuarios de la Comunidad Valenciana; en cuanto afecten a la materia sanitaria, conforme a lo dispuesto en la Ley 14/1986, de 25 de abril, General de Sanidad; en cuanto afecten a la calidad agroalimentaria, a lo dispuesto en el capítulo V de la Ley 12/1994, de 28 de diciembre, de

28 de desembre, de Mesures Administratives i de Modificació de la Llei de Bases de Taxes de la Generalitat, que regula les infraccions i sancions en matèria de la qualitat agroalimentària, i la resta de normativa vigent en estes matèries.

DISPOSICIONS ADDICIONALS

Primera

En aquelles poblacions o nuclis aïllats de població inferiors a 1.000 habitants, on no hi haja establiments especialistes de venda de pa i productes de forn, no seran d'aplicació les dimensions mínimes exigides en l'article 10 del present decret per a la venda de pa i productes de forn sense envasar; no obstant això s'hauran d'observar les condicions c), d) i e) previstes en l'article 4.

Segona

En aquelles poblacions o nuclis aïllats de població inferiors a 1.000 habitants, els establiments especialistes no estaran subjectes a la limitació que sobre productes es preveu en el paràgraf tercer de l'article 3 del present decret, i podran compatibilitzar la seua activitat amb la venda d'altres articles.

DISPOSICIÓ DEROGATÒRIA

Queda derogat el Decret 250/1997, de 23 de setembre, del Consell de la Generalitat, sobre comercialització i venda de pa.

DISPOSICIONS FINALS

Primera

Les ordenances reguladores que aproven les corporacions locals sobre la comercialització i venda de pa i productes de forn hauran d'ajustar-se al present decret, quan hi entre en vigor.

Este decret té caràcter supletori per a tots aquells aspectes que, si és el cas, no incloguen les ordenances municipals.

Els ajuntaments que disposen d'ordenances reguladores sobre les matèries incloses en el present decret les hi hauran d'adaptar en un termini de sis mesos des de la publicació.

Els ajuntaments no podran autoritzar l'obertura d'establiments de venda de pa i productes de forn sense envasar que no reunisquen les condicions de l'article 10 del present decret.

Segona

La legislació estatal tindrà caràcter supletori respecte d'allò que s'ha disposat en el present decret.

Tercera

S'autoritza els consellers de Sanitat, d'Indústria, Comerç i Turisme i d'Agricultura, Pesca i Alimentació per a dictar, en l'àmbit de les respectives competències, les normes necessàries per al desenvolupament i l'execució del que s'ha disposat en el present decret.

Quarta

El present decret entrarà en vigor el mateix dia de la publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 14 de novembre de 2003

El president de la Generalitat,
FRANCISCO CAMPS ORTIZ

El conseller de Sanitat,
VICENTE RAMBLA MOMPLET

El conseller d'Indústria, Comerç i Turisme,
MIGUEL I. PERALTA VINES

La consellera d'Agricultura, Pesca i Alimentació,
GEMA AMOR PÉREZ

Medidas Administrativas y de Modificación de la Ley de Bases de Tasas de la Generalitat, que regula las infracciones y sanciones en materia de la calidad agroalimentaria, y demás normativa vigente en estas materias.

DISPOSICIONES ADICIONALES

Primera

En aquellas poblaciones o núcleos aislados de población inferiores a 1.000 habitantes, donde no existan establecimientos especialistas de venta de pan y productos de panadería, no serán de aplicación las dimensiones mínimas exigidas en el artículo 10 del presente Decreto para la venta de pan y productos de panadería sin envasar, debiendo observarse, no obstante, las condiciones c), d) y e) previstas en el artículo 4.

Segunda

En aquellas poblaciones o núcleos aislados de población inferiores a 1.000 habitantes, los establecimientos especialistas no estarán sujetos a la limitación que sobre productos se prevé en el párrafo tercero del artículo 3 del presente Decreto, pudiendo compatibilizar su actividad con la venta de otros artículos.

DISPOSICIÓN DEROGATORIA

Queda derogado el Decreto 250/1997, de 23 de septiembre, del Consell de la Generalitat, sobre comercialización y venta de pan.

DISPOSICIONES FINALES

Primera

Las Ordenanzas reguladoras que aprueben las Corporaciones Locales sobre la comercialización y venta de pan y productos de panadería deberán ajustarse al presente decreto, a su entrada en vigor.

Este decreto tiene carácter supletorio para todos aquellos aspectos que, en su caso, no contemplen las ordenanzas municipales.

Los ayuntamientos que dispongan de ordenanzas reguladoras sobre las materias contenidas en el presente decreto deberán adaptarlas al mismo en un plazo de seis meses desde su publicación.

Los ayuntamientos no podrán autorizar la apertura de establecimientos de venta de pan y productos de panadería sin envasar que no reúnan las condiciones del artículo 10 del presente decreto.

Segunda

La legislación estatal tendrá carácter supletorio respecto a lo dispuesto en el presente decreto.

Tercera

Se autoriza a los consellers de Sanidad, de Industria, Comercio y Turismo y de Agricultura, Pesca y Alimentación para dictar, en el ámbito de sus respectivas competencias, las normas necesarias para el desarrollo y ejecución de lo dispuesto en el presente decreto.

Cuarta

El presente decreto entrará en vigor el mismo día de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Valencia, 14 de noviembre de 2003

El presidente de la Generalitat,
FRANCISCO CAMPS ORTIZ

El conseller de Sanidad,
VICENTE RAMBLA MOMPLET

El conseller de Industria, Comercio y Turismo,
MIGUEL I. PERALTA VINES

La consellera de Agricultura, Pesca y Alimentación,
GEMA AMOR PÉREZ